マーガレット
MARGARET COMICS

媚薬カフェ 5

右京あやね

9784088465661
1929979004002
ISBN978-4-08-846566-1
C9979 ¥400E
定価 本体400円+税
57249-66
1566◆
集英社

Biyaku Cafe 5

Ukyou Ayane

♠ Byaku Café ⑤ Table of Contents ♠

♡Recipe.19 ～on the rock&lock～……(3)
♡Recipe.20 ～on the rock&lock Ⅱ～……(37)
♡Recipe.21 ～ramune～……(71)
♡Recipe.22 ～caramel milk tea～……(107)
♡Recipe.23 ～parfait～……(141)
♡Recipe.21.2 ～ramune～……(178)

THE STORY SO FAR

Aphrodisiac Night Retreat is a cafe without a menu. The handsome staff create teas that match the image of the customer. It's a little out there♥

♥For the detailed story, please check out Byaku Café Vol 1-4! (On sale now)

媚薬(びやく)カフェ
Recipe.19
～on the rock&lock～

August 31st, 10:00AM. I'm not working.
Since it was Kagetsu-san's birthday yesterday, I get to monopolize him today.
Or I was supposed to...
.....

What's with this situation?!
HUH? WAIT A MINUTE,
AT LEAST LET ME SHOWER FIRST
HEY, JUNYA, HURRY UP AND PUT YOUR CLOTHES ON
I'M GOING OUT NOW SO YOU HAVE TO OPEN THE CAFÉ
Then get to it! You're not thirsty either!!!
Huh?!
NO WAY! I WON'T GO TO LIKE A BABY!!
Grind Grind
HERE!
CHAN
JEEZ LOOKS LIKE I HAVE NO CHOICE
AH... AH... OKAY
I'LL PICK THEM UP TONIGHT AT YOUR PLACE
REMEMBER TO LOCK THE DOOR WHEN YOU LEAVE

WHAT DO THE TWO OF YOU USUALLY TALK ABOUT?
WHAT DO WE TALK ABOUT? WELL, JUST STUFF FROM HIGH SCHOOL,
AND THE MANAGEMENT OF THE CAFÉ
EVEN THOUGH YOU SAY IT LIKE THAT...
YOUR RELATIONSHIP WITH HIM IS GOOD
Keys...
JUNYA-SAN,
HE'S STAYING AT YOUR HOUSE, HUH?
YEAH THANKS TO HIM, I DRANK A LITTLE TOO MUCH
Be careful on your way
JINGLE
JINGLE
!!!
WH
IP

WHY, KAORU,
ARE YOU JEALOUS?
pinch
pinch
pinch
kiss
KA...
KAGETSU-KUN!
SO...

My jealousy, it's suddenly disappeared...
I WANT TO VISIT THE SHOPS THAT KAGETSU-SAN FREQUENTS
How sly.
WHAT DO YOU WANT TO DO NOW?
Because today is the day I get to monopolize Kagetsu-san~
I SEE
THAT WILL DO!
YES!
BUT THOSE ARE CONVENIENT STORES, BOOK SHOPS, AND FAST FOOD RESTAURANTS ARE YOU SURE?
SHOPS THAT I FREQUENT

T/N: the fast food restaurant he mentions is Yoshinoya/Yoshinova.

Even though these aren't date spots,
they're places Kagetsu-san goes to so I'll be able to understand him more.
It's so yummy!!
It's my first time eating at a shop for adults only.
Have I bought this pocket notebook before...?
To me, spending time together like this is something luxurious.

KAGETSU-KUN?
KAGET...

IT'S BEEN LONG SINCE WE LAST MET
RIGHT?
I---

.....
HEY.
Smile
IT'S BEEN A WHILE
.....
I HEARD YOU OPENED A CAFÉ.
THAT'S AMAZING!
YOUR DREAMS HAVE FINALLY COME TRUE.

AH,
I SHOULD GO NOW
Smile
I'LL VISIT YOUR CAFÉ NEXT TIME!
WHAT'S WRONG, KAGETSU-SAN?

OH, SORRY WHAT WERE YOU SAYING JUST NOW?
IS THAT LADY YOUR FRIEND?
... AH
? KAGETSU-SAN?
I GUESS SO
SHE MIGHT HAVE BEEN ONE OF MY CLASSMATES IN HIGH SCHOOL
Might have been?
IT'S BEEN SO LONG AND APPEARANCES CHANGE SO I DON'T REALLY REMEMBER
ESPECIALLY GIRLS
That lady looked quite cute...

I'm a jealous girl.
You see,
But Kagetsu-san reacts like that,
and spaces out a little.

That's why,
OPEN
AH.
WELCOM-
even if an old classmate (probably) like that comes to the cafe, I'll be fine with it.
HELLO.
HE- HELLO

.....
She really came...
Kobushiki Co.
First Division
Shibata Sawako
Shuubi Co.
MY BUSINESS CARD
.....
SO YOU'RE REALLY SHIBATA, HUH?
I KNEW YOU COULDN'T RECOGNIZE ME!
YOUR FACE SCREAMED "WHO ARE YOU?"
WELL... YEAH.
HAVE I REALLY CHANGED A LOT?
YOU'VE GOTTEN ROUNDER.
THAT'S BECAUSE YOU'VE CHANGED A LOT, RIGHT?

Hey, Kaoru
Kaoru-kun, who's that girl?
She's sticking on to Kasasagi-san!
Ahahahaha
You're too much!
Slaps
Flare
It seems they're high school class-mates...
Probably
Probably...
Thunk
This is...?
We don't have a menu in our café.
Hmm...
We make things according to our image of the customer.
So, this is yours.

IT'S NOT ALCOHOL, BUT TEA.
I CHOSE THE ROUND ICE CUBE BECAUSE YOUR FACE IS ROUND
WOW, THE ROUND ICE CUBE IS SO PRETTY
IS THIS WHISKEY?
YOUR HAIR
AFTER CUTTING YOUR HAIR SHORT THE ROUNDNESS OF YOUR FACE BECOMES MORE CONSPICUOUS
HONESTLY, I'VE BEEN TOLD THAT QUITE A FEW TIMES
KAGETSU-KUN, YOU HAVEN'T CHANGED AT ALL
NOT ONE BIT
Maybe...

this person likes Kagetsu-san...
THANKS FOR THE DRINK
CAN I COME BACK FOR TEA AGAIN?
THE CUSTOMER HAS THE FREEDOM TO CHOOSE WHEN TO COME

THEN I'LL COME HERE AGAIN.
She'll be...
coming back again...
No...
I don't want you to come again.
don't come anymore.

I wish he would say something like that.
THAT/// WHAT? YOU'RE SO LOUD
THAT GIRL WHO JUST CAME WAS SHIBATA RIGHT!
TAKA-AKI!!!
SO WHAT IF IT'S HER?
WHAT DO YOU MEAN, "SO WHAT!"
THAT GIRL...
HMMM... HUUUMM...
What?
...FORGET IT, IT'S NOTHING.

SO, WHAT DID YOUR EX-GIRLFRIEND COME HERE FOR?
Ex...
girlfriend...
I GUESS SHE CAME HERE AS A CUSTOMER
HOW WOULD I KNOW

Kagetsu-san's...
KUNI-CHAN, DO YOU WANT SOME MORE?
AH- IT'S ALL RIGHT
TH- THAT YEAH
Th Thanks
JUNYA-SAN, DO YOU WANT A DRINK?

HMM? I'M FINE
SEE YOU LATER, TAKAAKI.
I'M GOING BACK TO THE CAFÉ NOW
THUD
Fight Fight
It's nothing.
EAUCHON
I'm fine.
It would be weird if Kagetsu-san didn't have an ex-girlfriend or two.
Yeah, this kind of thing doesn't
HERE, KUNI-CHAN SORRY TO KEEP YOU WAITING.

Phase me at all.
TAP
TURN AWAY
Th unk

I'M...
I'M NOT SULKING!
STAFFON
WHY ARE YOU SULKING?
COME HERE FOR A BIT
THEN WHAT?
ARE YOU JEALOUS AGAIN?

NOT REALLY,
I KNEW YOU DEFINITELY WOULD'VE HAVE AN EX-GIRLFRIEND
I DON'T REALLY MIND.
JEEZ,
DON'T SAY SUCH UNCUTE THINGS

My jealousy...
it's dis-appeared again.
WELL,
SORRY FOR NOT BEING CUTE
So comfortable.
KAORU,

SINCE YOU'RE SO UNCUTE,
I'LL HAVE TO PUNISH YOU TONIGHT.
COME TO MY PLACE AFTER YOU'RE DONE HERE.

Kagetsu-san's house key.
Kagetsu-san's...
...YES.
key.

He gave the keys to Junya-san because he wanted him to lock the door...
GRIN
I WON.
Good, good.
I should prepare dinner while waiting for him. Even... Souta likes curry rice.
But,
he gave the keys to me to unlock it.

AH.
If that's the case, then...

GOOD...
EVENING_
are the keys this girl has for...?
then what...

☆Recipe.19 on the rock&lock

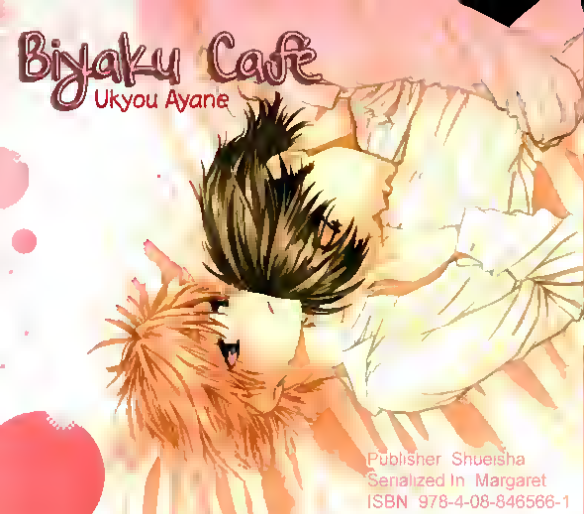
Umm... there's a new character, Shibata.
There was actually a model for her
I say there was a model but it took a while to mature the character.
I took the essence of her character and basically exaggerated it.

But she's a normal person. Or she was supposed to be. Shibata, that is.

Kagetsu is probably her priority, considering their ages and situations.
But her strike zone likely changes.

Biyaku Cafe

Ukyou Ayane



Publisher Shueisha
Serialized In Margaret
ISBN 978-4-08-846566-1

Volume 5

credits

Chapter 19

Translator: Jolene & chuisai-hime
Proofreader: Kelly & chuisai-hime
Cleaner: DuchessOfFantasy & Mai
Typesetter: Shufuyu
Quality Checker: `Roze` & Mai
Scan Provider: `Roze`

Brought to you by Decadence and Mystic Iris

Please visit us at http://ourtranscendence.com/ http://mysticiris.info/

Decadence is recruiting...
subsection of Transcendence
- Translators
- Cleaners
- Typesetters
- Proofreaders
- Quality Checkers
* We offer training for Typesetters and Cleaners!
Visit us at http://

WE NEED HELP! JOIN US!

Quality Checkers

Cleaners

Translators

We'll be waiting for you ~

MYSTIC IRIS IS RECRUITING!

visit us @ mystiricris.info

OR

email us mystiricrisforever@gmail.com

Biyaku Cafe
媚薬カフェ
Recipe.20
～on the rock&lock II～

Why...
is she here?

HE...
HELLO...
A key...?
Don't tell me it's...
Kagetsu-san's house key?
DO YOU HAVE SOME BUSINESS HERE?

.....
OH...
YOU'RE ACTUALLY..
A GIRL?
...EXCUSE ME?
AH, I'M SORRY.
I DIDN'T MEAN IT LIKE THAT
Then, what were you trying to say?
OH, IF YOU'D LIKE, I CAN HOLD ONTO THOSE THINGS FOR YOU?

This person...
what is she saying?
IT'D BE BETTER IF YOU REJECT HIM FIRMLY NEXT TIME.
NO, THANKS.
YOU WERE ASKED TO BRING THEM, RIGHT?
KAGETSU-KUN IS ROUGH WITH HIS WORKERS, ISN'T HE
ASKING AN EMPLOYEE TO RUN AN ERRAND AT HIS HOUSE
Jingle.
BESIDES,
I DIDN'T PARTICULARLY COME HERE BECAUSE I WAS SENT ON AN ERRAND BY HIM
THERE'S NO NEED FOR ME TO PASS ANYTHING TO YOU

I'M THE ONLY ONE KAGETSU-SAN CAN'T DIFFERENTIATE BETWEEN WORK AND PERSONAL LIFE FOR
BECAUSE WE'RE DATING
...AH.
IS THAT SO?
THERE'S NO HELPING HIM, THAT KAGETSU-KUN!

I SEE
Ha ha
BECAUSE KAGETSU-KUN...
IS VERY NICE.
WHAT...
WHAT DO YOU MEAN BY THAT?
WHAT ARE YOU GUYS DOING?

SHIBATA?
KAGETSU-KUN SAN
I'M- I'M SORRY FOR COMING OUT OF THE BLUE, BUT, ACTU-ALLY
KAORU, THE KEY.
I HAVE A DATE WITH HER NOW.
TELL ME NEXT TIME
THERE'S SOMETHING VERY IMPOR-TANT I WANTED TO TALK TO YOU ABOUT, KAGETSU -KUN

Rustle
BUT, I
I WAS THINKING THAT IF YOU'D LIKE, WE COULD HAVE DINNER TOGETHER, I BOUGHT THE INGREDIENTS.
SORRY.
BECAUSE HE'S,

THANKS FOR THE MEAL.
DO YOU NORMALLY COOK AT HOME?
HUH?
... NOT REALLY.
DID- DID IT TASTE BAD?
REALLY VERY NICE...
NOT REALLY I JUST THOUGHT THAT CURRY STILL TURNS OUT OKAY REGARDLESS OF THE COOKING SKILL.
Like a strange commenter.
What's that supposed to mean.
.....
IT CAME OUT LIKE THAT BECAUSE
I WENT A LITTLE OVERBOARD AND...

ARE YOU STILL SULKING?
WHAT?
NOW THAT YOU MENTION IT,
I WAS GOING TO PUNISH YOU, WASN'T I?
Maybe that's it...

maybe I'm just sulking,
or maybe I'm just jealous,
I don't really know.

The things she said...
even though there was nothing important,
If at this moment...
every word hit me.

he was with that girl, would he kiss her like this?
Would he touch her body like this?
KAGETSU-SAN
Did Kagetsu-san give her those keys?
KAGETSU-SAN
Can those keys...

I can't help but think about things like that...
still be used?
KAGETSU-SAN...
KAORU?

WHAT'S WRONG?
A SPARE KEY..
I ALSO WANT A SPARE KEY TO YOUR HOUSE

I'LL GIVE YOU ONE IF YOU WANT BUT,
WHY ARE YOU BRINGING THIS UP NOW?
THAT LADY... SHIBATA-SAN...
SHE WAS HOLDING A KEY AS SHE STOOD IN FRONT OF YOUR HOUSE
DID YOU...
DID YOU GIVE THAT TO HER?
Ah,
his hand...
it went cold.
MAYBE,
BUT THAT'S IN THE PAST

I'M GOING HOME
IT SEEMS NOTHING IS GOING SMOOTHLY TODAY.
No...
BUT I'LL REPORT FOR WORK PUNCTUALLY.

were my feelings.
perhaps what actually turned cold...
Squeeze
Sigh
HEY, ARE YOU BREATHING OUT LIKE THAT TO WIPE THE GLASS?

SHIBATA SAWAKO
YOU'RE SIGHING BECAUSE OF THAT GIRL, RIGHT?
OR IS IT A SIGH?
JUNYA-SAN...
I DON'T KNOW WHAT TAKAAKI THINKS OF HER,
BUT I REALLY DESPISE THAT GIRL.
SHE SEEMS TO BE PLAIN AT FIRST GLANCE, BUT SHE STRANGELY HAS A LOT OF SELF-CONFIDENCE
BEFORE I KNEW IT, SHE'D STOLEN ALL THE BEST PARTS

WHAT DO YOU THINK OF A GIRL LIKE THAT?
OR MORE, LIKE, UNDER ANY SITUATION, SHE'LL INTERPRET THINGS IN A WAY THAT'S CONVENIENT FOR HER.
NOTHING MUCH.
I HAVE NO OPINION.
I'm going back to my shop.
HOW BORING IF YOU'RE ALWAYS PRETENDING TO BE A GOODIE TWO-SHOES, IT WON'T TAKE LONG...
HMMM...
BEFORE THE THINGS YOU VALUE ARE SNATCHED AWAY.
BY PEOPLE LIKE HER.

HELLO,
She's here.
KAGETSU-KUN.

YOU ARE CUSTOMER
OH JEEZ, YOU DON'T HAVE TO TALK TO ME LIKE A CUSTOMER
WELCOME
I SAID I HAD SOMETHING I WANTED TO TELL YOU, RIGHT?
.....
TODAY, I DIDN'T COME HERE AS A CUSTOMER
AND...
I WANT TO TALK TO YOU PRIVATELY
HMM... TALKING HERE IS A LITTLE...
WHAT ARE YOU TALKING ABOUT?

IF WE WERE OVER-HEARD,
IT MIGHT NOT BE SO GOOD.
THAT'S.
THE KEY TO MY HOUSE?
. YES.
I-I FEEL OBLIGATED TO RETURN IT TO YOU,
SO I'VE BEEN BRINGING IT ALONG WITH ME THIS WHOLE TIME—
IF THAT'S THE CASE, THEN GOOD TIMING
RETURN IT TO ME NOW.

SORRY YOU HAD TO HOLD ONTO IT UNTIL NOW.
AND,
IF WHAT YOU HAVE TO SAY HAS TO BE SAID IN PRIVATE, THEN I DON'T WANT TO KNOW
IT'S BOTHER-SOME.

huh?
I'LL COME AGAIN WHEN IT'S JUST KAGETSU-KUN.
IF THAT'S THE CASE, THEN THERE'S NO HELPING IT
..I SEE
SO, CALL ME WHEN YOU'RE ALONE I'LL RUSH OVER.
Clatter
Clatter
WELL,
SEE YOU LATER!
How should I put it...
MAKO, WAS MY JAPANESE SO HARD TO UNDER-STAND?
WHO KNOWS
IT SEEMS JAPANESE IS A COM-PLICATED LANGUAGE ...

WHATEVER.
SHE'S ALWAYS BEEN A STRANGELY OPTIMISTIC THINKER.
HER PERSONALITY HASN'T CHANGED A BIT.
Huh?
Is that...
something to smile about?
HERE, KAORU.
DIDN'T YOU SAY YOU WANTED A SPARE KEY?

BUT,
THAT'S.
SHIBATA-SAN'S KEY
SHE JUST RETURNED IT TO ME SO IT'S MINE
MILK
MILK

I DON'T WANT A KEY.
NO...
THAT'S NOT... IT...
IT SHOULD STILL WORK, SO IT'S ALL RIGHT
HERE.
THAT'S NOT IT...

Oh crap,
I have to smile...
even if I'm lying.
AFTER THINKING ABOUT IT,
I CAN JUST BORROW IT FROM YOU WHEN I GO TO YOUR HOUSE I WOULDN'T USE IT MUCH ANYWAY
THAT'S WHY.
I DON'T NEED IT
IF YOU DON'T WANT IT,
My feelings just...
THROW IT AWAY YOURSELF

turned
cold
again.
CLOS
CLO
I really
do.
It's true
that I
want
a key.
STAFFO

I was lying when I said I didn't want a key.
THUD
But, it's true that I don't want the key from...
that lady.
CLOSED

☆Recipe 20 on the rock&lock Ⅱ

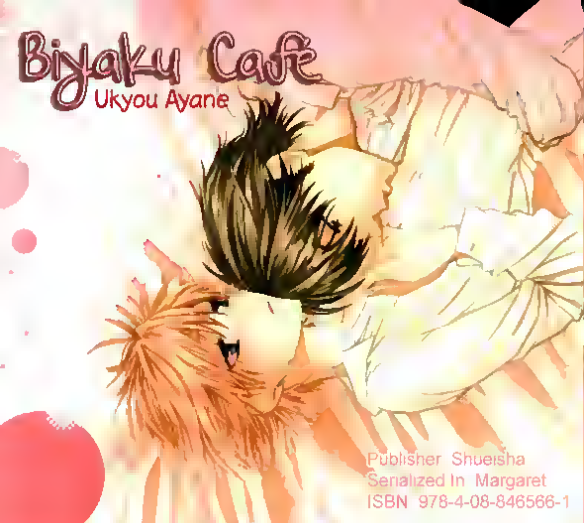
Kaoru knocked Shibata down.
And I'm sorry the conclusion of this will be in the next volume.

Kagetsu is insensitive right now, in the end, how much will she forgive him or how much will she not forgive him?

But Shibata's story is fun.
Drawing this is so much fun, I want to delve more into the things I draw, but it's not about that right? I will work for that course correction.
Well, to firmly meet Shibata's story there are people who want to read this

Biyaku Cafe

Ukyou Ayane



Publisher Shueisha
Serialized In Margaret
ISBN 978-4-08-846566-1

Volume 5

credits

Chapter 20

Translator: Jolene & Chuisai-hime
Proofreader: Kelly & chuisai-hime
Cleaner: Usagi O-hime
Typesetter: blue3wind
Quality Checker: `Roze` & Mai
Scan Provider: `Roze`

Brought to you by Decadence and Mystic Ins

Please visit us at http://outlinescendence.com/ http://mysticiris.info/

Decadence is recruiting...
subsection of Transcendence
- Translators
- Cleaners
- Typesetters
- Proofreaders
- Quality Checkers
* We offer training for Typesetters and Cleaners!
Visit us at http://

WE NEED HELP! JOIN US!

Quality Checkers

Cleaners

Translators

We'll be waiting for you ~

MYSTIC IRIS IS RECRUITING!

visit us @ mystiricris.info

OR

email us mystiricrisforever@gmail.com

Recipe.21
～ramune～
Biyaku Cafe
媚薬カフェ

August 30th, the day before summer vacation ends,
HEY, MEGU-CHAN,
WHY IS YOUR BASKET FULL OF SNACKS?
SNACKS
I was only gone for a while.
and Kagetsu-san's birthday
Rustle
Rustle
Rustle
Rustle
Grab

Decadence
THESE ARE SNACKS FOR WHEN I DO MY HOMEWORK TOMORROW
WHAT'S THE BIG DEAL? I'M GOING TO PAY FOR THEM MYSELF!
SO, YOU'RE GOING TO FINISH THE HOMEWORK YOU PILED UP ALL IN ONE DAY?
UM.
Y-YES?
.....
MEGU-CHAN, ARE YOU REALLY GOING TO DO YOUR HOME-WORK?
Jeez!
I-
I know, I know! You're so naggy!
He said that... But the day after, on August 31st,
the last day of summer vacation...

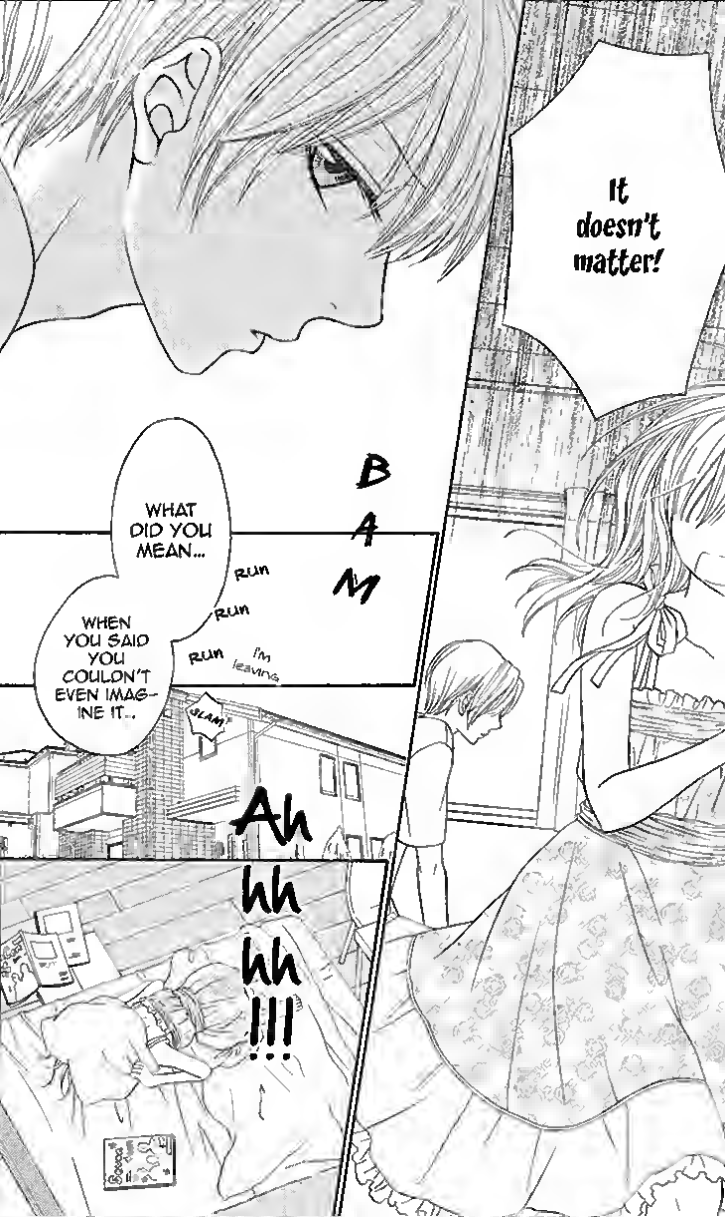
We were at Mako's house...
Finishing up...
The homework...

Or...
we were supposed to be.
...MEGU-CHAN.

Gasp
MA...
MAKO?!
WAIT A—
AH...
Slip
UNEASE...

MEGU...
CHAN...
GULP
Wha!
ck
I...
I...
OUCH...
I CAME HERE TO DO MY HOMEWORK!
WHY ARE YOU SO HEATED UP ALL OF A SUDDEN, YOU IDIOT?!
STUPID, PERVERTED MAKO!

... AC-
TUALLY,
I
DIDN'T GET
HEATED UP
SUDDENLY
THEN,
WHAT
ARE YOU
GOING TO
DO ABOUT
YOUR HOME-
WORK?
I'M
GOING
HOME!!!
SO
DISGUST-
ING!
I
CAN'T IMAGINE
MYSELF DOING
THESE KIND OF
THINGS WITH
YOU!
LIAR!
THAT'S
NOT
WHAT I
MEANT
SO
WHEN YOU
SAID YOU
WERE GOING TO
HELP ME WITH
MY HOMEWORK,
YOU WERE
PLANNING TO
DO THIS FROM
THE START?!
W-
WHAT!


It doesn't matter!
BAM
WHAT DID YOU MEAN...
WHEN YOU SAID YOU COULDN'T EVEN IMAGINE IT..
Run
Run
Run
I'm leaving
SLAM!
Ahhhh!!!

Obviously,
I'd be scared...
Why, why, why?!
Of course I'd be startled if those things are done to me all of a sudden.
I ONLY BROUGHT THIS BACK...
A RAMUNE* SODA..
*T/N: A type of Japanese soda with a marble stopper
It's scary for me to open myself,
...and I'm also afraid when it's suddenly opened...
I ONLY BOUGHT IT IN THE FIRST PLACE,
BECAUSE MAKO WILL OPEN IT FOR ME.
WHAT'S THE POINT NOW...

Thud
The homework...!
!!!
All
blank
FOR HIGH SCHOOL STUDENTS
You don't even understand that? You idiot.
That idiot!!!
Mako, that cheapskate!
2 students
He could've done a little.. One page, or even one part of the question would've been nice!
IF YOU TRY TO ESCAPE, YOUR HOMEWORK WILL INCREASE.
*Hand in your homework at the study office before you go home!
For those who didn't finish their homework

HERE, YOUR LUNCH.
YOU HAVEN'T EATEN YET, RIGHT?
MAKO...
Moreover,
GROWL GROWL
Because today there was the back-to-school assembly
HOW'S YOUR HOMEWORK?
IS THERE ANYTHING YOU DON'T UNDERSTAND?
I'LL HELP YOU.
FORGET IT.
IT'S OKAY,
I CAN DO IT BY MYSELF.

.. DID YOU REALLY HATE IT THAT MUCH?
OF... OF COURSE
OF COURSE I HATED IT.
BEING PUSHED DOWN IN THAT KIND OF SITUATION...
IT'S LIKE YOU'RE SAYING
I'LL HELP YOU FINISH YOUR HOMEWORK.
SO LET ME SCREW YOU.
DO YOU...
DO YOU HONESTLY THINK THAT?

I always say words like that
Words that I don't mean
Mako...
Why is it that when I'm in front of Mako,
WELL THEN,
GOOD LUCK

Mako...
He was angry.
OPEN
WELCOME!
OH,
THIS IS THE FIRST TIME SINCE SUMMER VACATION ENDED, RIGHT? SO, ABOUT 10 DAYS?
MEGU-CHAN, IT'S BEEN A WHILE!
WHERE'S MAKO?
HE WENT OUT ON AN ERRAND.

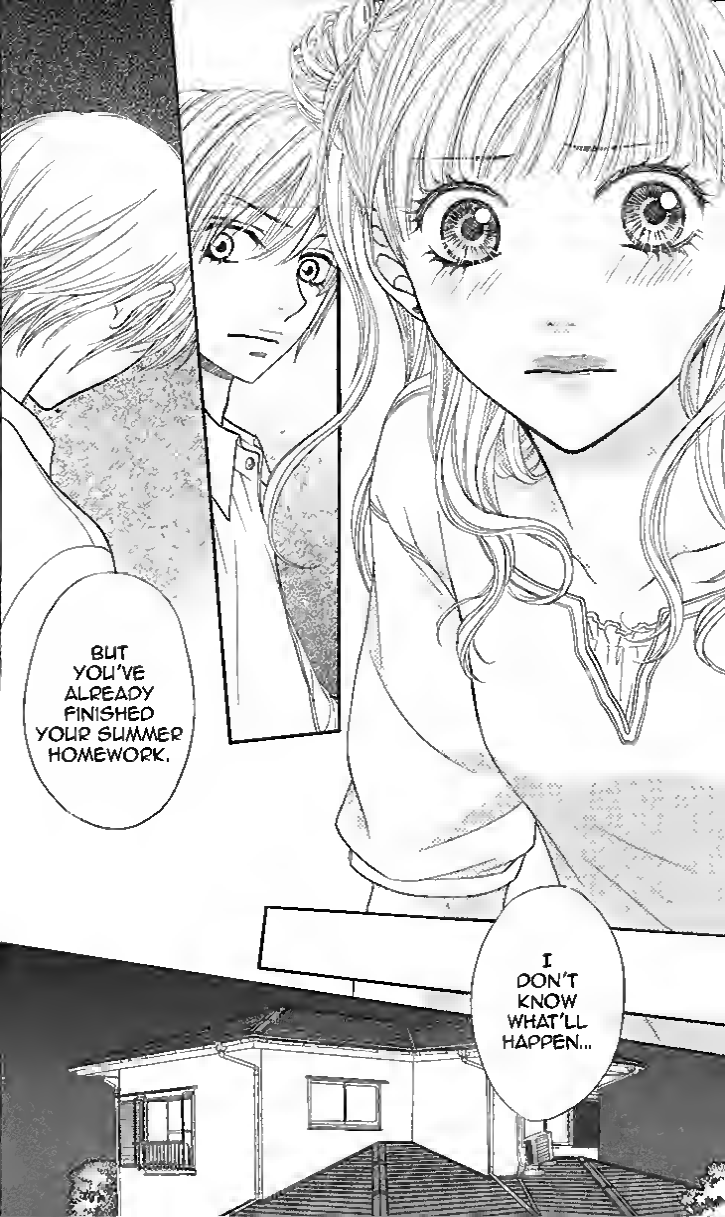
WHAT'S WRONG?
YOU DON'T LOOK VERY HAPPY DID SOMETHING HAPPEN?
OH, REALLY?
.....
WELL NEVER MIND
NEITHER OF YOU SEEMS TO BE IN GOOD MOOD, IT'S MAKING ME FEEL OFF TOO~
WELCOME, MEGU-CHAN
KAORU-KUN
YOU FINISHED YOUR SUMMER HOMEWORK, RIGHT?
UM... YEAH, FINALLY
Neither of us?
FRUITY CREAM SODA. ENJOY.

KAORU,
CLEAN THE FRONT
OKAY.
Cling Clang
It feels so...
I chose a bad seat
IF YOU DON'T LIKE IT,
I CAN SERVE YOU A DIFFERENT ONE
Clank
Heavy.

MAKO...
IT'S...
IT'S NONE OF YOUR BUSINESS, YOU BUSY-BODY!
THERE'S NO WAY I WOULDN'T LIKE IT. KAORU-KUN MADE IT FOR ME, AFTER ALL.
Whaaaat!
I-I...
Idiot!
YOU KNOW...
I didn't come here to argue with him!!!
i'm such an idiot!
I WANTED TO SAY...
I MEAN...

I like Mako, and Mako likes me too.
..WHAT?
WHAT DID YOU WANT TO SAY?
This is something both of us know.
But even so,
I WANTED TO SAY THAT...
AFTER THIS, LET'S GO TO YOUR HOUSE AND I'LL DRINK MY RAMUNE SODA FROM LAST TIME.
But actually...
Mako was progressing the relationship too quickly and I was scared to keep up...

Décadence
YOU BROUGHT IT HOME ALREADY, SO WHY DON'T YOU DRINK IT THERE?
WHY?
No way!
There wasn't a single thing I hated about that. Not one.
Actually,
M-MAKO.
YOU HAVE TO OPEN IT FOR ME.
I CAN'T OPEN THE STOPPER MYSELF!


BUT YOU'VE ALREADY FINISHED YOUR SUMMER HOMEWORK.
I DON'T KNOW WHAT'LL HAPPEN...

Yeah.
Clack
Squeeze
Ah!
LET'S DO IT.
Jeez, Mako, you suck!
Fizz
AHHH
AHHH
It's flowing out! It's flowing out!
Glance
RATTLE
Thump
Jeez.
Thump
NO MATTER HOW I DO IT, THERE'S ALWAYS GOING TO BE SOME OVERFLOW
HERE.

...
Cough
Cough
Pfff
Spit
Cough
WHY ARE YOU CHOKING?
Glare
It's because you...

I HELPED YOU OPEN THE RAMUNE SODA, SO LET ME SCREW YOU
LET ME SAY THIS FIRST.

WERE YOU THINKING OF SOMETHING ALONG THOSE LINES...?
I'VE SAID IT BEFORE, RIGHT?
HEARING THOSE THINGS MAKES ME WONDER...
OF COURSE I WAS!
PUSH
PUSH
EXACTLY HOW YOU SEE ME, MEGU-CHAN.
SO..
YOU REALLY WERE ANGRY ABOUT THAT
Decadence

IT'S NOT SUDDEN.
YOU KNOW I'VE ALWAYS WANTED TO DO THIS, RIGHT?
I'VE STARTED SO MANY TIMES BUT,
MEGU-CHAN, YOU ALWAYS CRY RIGHT AWAY.
EVEN SO,
They're overflowing...
IT'S HARD BECAUSE YOU'RE CUTE EVEN WHEN YOU CRY.

The words I couldn't say... The things I couldn't do...
Mako only pushed me a bit,
DO YOU.
WANT TO GO TO THE BED?
NN...
and they started flowing out from that transparent glass bottle inside me.
I can't stop them anymore...
WAIT A...

UH
ACK
WAIT!!
CAN'T YOU STOP...
WAIT FOR A MINUTE!
ARE, ARE WE GOING TO STRIP?
What is she saying!
I DON'T WANT TO STRIP.
IT'S EMBARRASSING IF YOU SEE...
I...
Decadence
YOU CAN TOUCH, BUT DON'T LOOK.
OKAY, LET'S DO IT.
YOU...

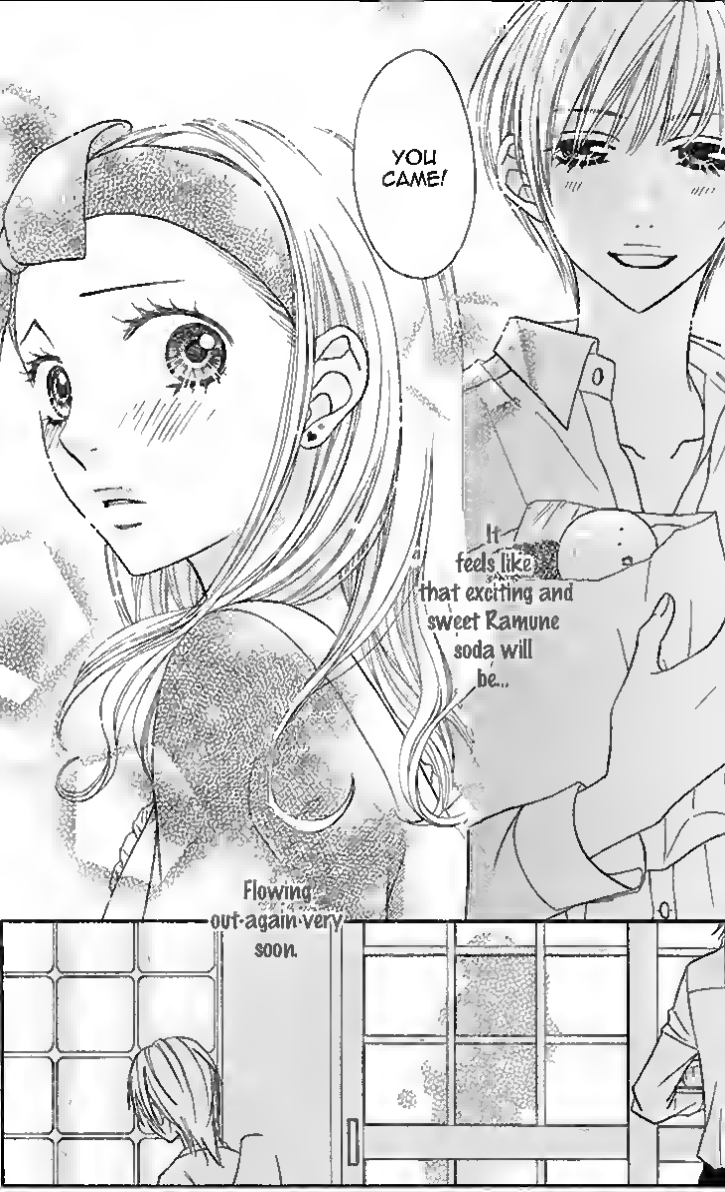
YEAH.
OKAY..
Seriously, what is this girl saying.
As I thought
they can't be stopped anymore.

How far we over-flowed...

I'll let you guess from the Ramune soda bottle.

Rattle
.. HELLO.
OPEN
OH,
MEGU-CHAN, WELCOME.
IF YOU'RE LOOKING FOR MAKO, HE WAS SENT SHOPPING
.OH,
YOU'RE IN A BAD MOOD TODAY AS WELL?
HUH .
WELL,
THAT'S NOT EXACTLY TRUE.
ARGUED WITH MAKO-CHAN AGAIN?
WANNA TALK TO ME ABOUT IT?
Ha ha ha ha
ANNOYED
SHUT UP!
WE DION'T GET INTO AN ARGU-MENT!
SINCE YOU'RE MAKING A GUESS LIKE THAT,
Uh?
AREN'T YOU THE ONE HAVING PROBLEMS WITH YOUR RELATION-SHIP?

Hmph
I see something came to mind
We really didn't get into an argument.
Tinsl
Tinsl
Uh this seat isn't so
And it's a full house too!
Peek
It's just that,
I'll start thinking of Mako...
If I don't keep this kind of expression,
Stretch
MEGU-CHAN!


YOU CAME!
It feels like that exciting and sweet Ramune soda will be...
Flowing out again very soon.

☆Recipe 21 ramune

This was about Mako and Megu.
Now that I look back on it, all their chapter subtitles are carbonated drinks. Oohh.
So from now on, they will continue to be named after soft drinks.

"How far we overflowed." I'll leave the meaning of this phrase in the chapter up to the readers.
However, there's still Ramune remaining in the bottle! So that's that.
I added a little drawing to the end of the chapter.

Biyaku Cafe

Ukyou Ayane

Publisher Shueisha
Serialized In Margaret
ISBN 978-4-08-846503-6

credits

Chapter 21

Translator: Jolene & Chuisai-hime
Proofreader: Chuisai-hime & Kelly
Cleaner: DuchessOfFantasy
Typesetter: Blue3wind
Quality Checker: `Roze`
Scan Provider: `Roze`

Brought to you by Decadence and Mystic Iris

Please visit us at http://ourtranscendence.com// http://mysticiris.info/

Decadence is recruiting...
subsection of Transcendence
- Translators
- Cleaners
- Typesetters
- Proofreaders
- Quality Checkers
* We offer training for Typesetters and Cleaners!
Visit us at http://

Recipe 22
~caramel milk tea~
Bijaku Cafe
媚薬カフェ

Recently,
I haven't been visiting him at the cafe,
emailing him, or calling him as often.
Slide

HAAM
HOW MANY TIMES ARE YOU GOING TO KEEP STARING AT YOUR PHONE?! IT'S ANNOYING!
S-SORRY...
CLEAN UP THE ASHTRAY!
I do want to talk with him...To see him...
Even though you threw it yourself
But actually,
AH, TOMO-CHAN.

WELCOME!
Forever and always.
I want to be closer to him than anyone.
HELLO.
THE FULL MOON.
PLEASE ENJOY IT IN A TEAPOT.
But...

THAT'S BECAUSE A TEAPOT CAN SERVE MORE.
HUH?
I GUESS SO
IT S THE FIRST TIME YOU'VE SERVED IT IN A TEAPOT ..
TOMO-CHAN, YOU CAN STAY A LITTLE LONGER THIS WAY, RIGHT?
OR ARE YOU BUSY TODAY?

Décadence

Inch
N-NO,
Blush
I'M FREE TODAY.
OR I SHOULD SAY, I'M QUITE FREE NOWADAYS
Inch
Inch
Even though I want to get closer to him,
.....
I run away subconsciously.
THEN, ARE YOU FREE TOMORROW?

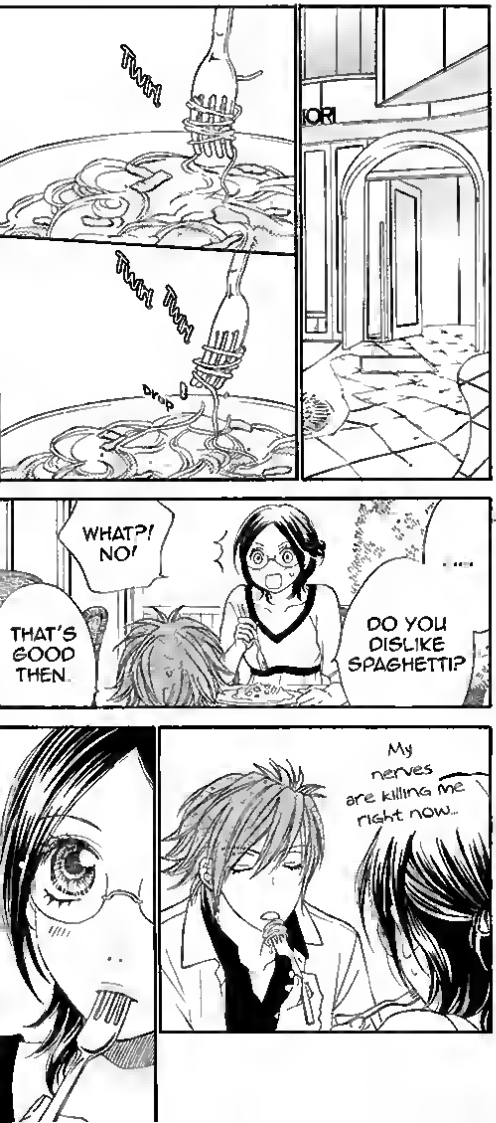
Huh?
I HAVE A DAY OFF TOMORROW,
LET'S GO ON A DATE, OKAY?
Date...
IN THE AFTERNOON, WE CAN EAT LUNCH AND WATCH A MOVIE
OH, TOMO-CHAN, DID YOU WANT TO GO ANYWHERE IN PARTICULAR?
with Omi-san!
I'm going on a date...
OR ARE YOU BUSY TOMORROW?
I'M FREE!
VERY FREE!!!
Clatter

Oh...
Decadence
SO...
SORRY! I WAS CAUGHT UP IN THE MOMENT.
I was too excited
Ah
Ah
Ah
Ah
THEN TOMORROW,
SHOULD WE MEET AT 11AM AND...
flinch

Ah...
...LET'S MEET AT 11AM.
I'LL EMAIL YOU THE LOCATION TONIGHT.
Even though I'm very happy...
It's not supposed to be like that.

Even though I like him very much...
Tap
TOMO-CHAN.
SORRY, DID YOU WAIT LONG?
AH, OMI-SAN.
Tunk Tunk
I JUST GOT HERE AS WELL.
Smile
Smile
.....
Décadence

HUH? WHAT DO YOU MEAN?
LET'S GO AND HAVE LUNCH.
IS SOME-THING WRONG?
OH, THAT'S RIGHT, TOMO-CHAN,
FOR THE REST OF THE DAY- I MEAN, THE AFTERNOON,
That's right,
OF COURSE!
PLEASE TAKE CARE OF ME.


TWIRL
TWIRL TWIRL
DRIP
WHAT?! NO!
THAT'S GOOD THEN.
DO YOU DISLIKE SPAGHETTI?
My nerves are killing me right now...
it'll be just the two of us today.

Omi-san is eating so elegantly.
HEY!
STOP STARING AT ME SO INTENSELY!
SO... SORRY!
Haha
JUST KIDDING.
Oh no!
FEEL FREE TO STARE FOREVER.
BUT ONLY BECAUSE IT'S YOU.

AHHH
I'M GOING TO STARE AT YOU TOO, TOMO-CHAN~
...IN EXCHANGE,
NO!
I-I LOOK SO PLAIN.
AH,
YOU HAVE SOMETHING ON YOUR FACE
THE CARBONARA'S PRETTY GOOD TOO.

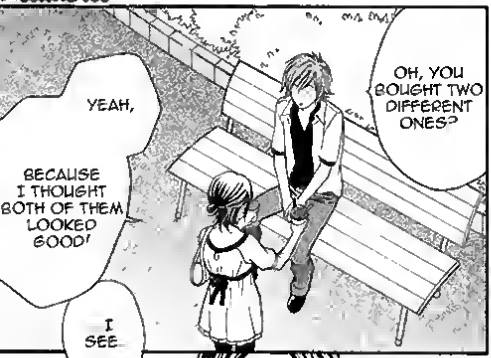
Stiffen
... TOMO-CHAN, YOUR REACTION IS...
UNEX-PECTEDLY STRONG...
Oh, should I have responded simply with "Yes" in that situation?
What should I do? I have no idea.
How should I react? What should I respond?
TOMO-CHAN,
HAVE YOU WATCHED A 3D MOVIE BEFORE?
I SEE. THIS IS ACTUALLY MY FIRST TIME TOO
NO, NEVER...
SO IF I SCREAM UN-CONSCIOUSLY DURING THE MOVIE, DON'T LAUGH AT ME
THUMP
THUMP
I'm actually quite a scaredy-cat

OKAY,
I WON'T LAUGH AT YOU!
ぎゅっ
TWO LAYERS OF SPECS...
Haha!
THEY'RE SLIDING OFF, THEY'RE SLIDING OFF!
I CAN FIX THEM MYSELF

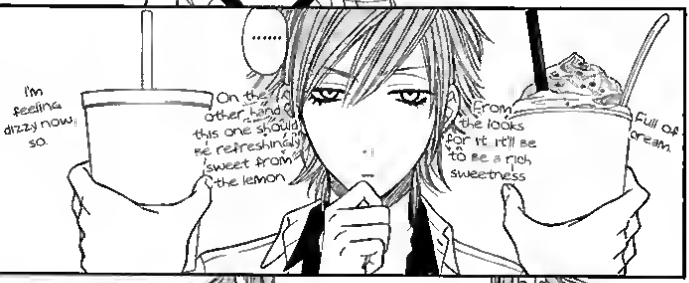
I don't know the correct answer
IT'S GOING TO START SOON.
LET'S GO IN.
.....
As expected he screamed
And twice too
uwahhh
And then he was dizzy (both of us
LET'S... REST FOR A LITTLE WHILE
OKAY...

. . . .
UM,
AH, SORRY.
I'LL GO. WHAT DO YOU WANT?
SHOULD I GO BUY SOMETHING COLD TO DRINK?
WHAT WOULD YOU LIKE?
IT'S ALL RIGHT! YOU SHOULD REST HERE!
I FEEL BETTER NOW THAT I'VE TAKEN THE 3D GLASSES OFF!
I SEE
...THEN,
SOMETHING SWEET AND COLD IF POSSIBLE.
PLEASE GET ME WHAT YOU'RE HAVING.

I get to choose Omi-san's drink.
WE'VE SWITCHED OUR USUAL ROLES. THIS TIME AS WELL.
But it's not like I'm making a drink for him
The last time was when we were in Omi-san's room, I think.
this time, it's different.
WHICH ONE WOULD YOU PREFER?
but,
He wasn't feeling well that time, either,


OH, YOU BOUGHT TWO DIFFERENT ONES?
YEAH,
BECAUSE I THOUGHT BOTH OF THEM LOOKED GOOD!
I SEE

CARAMEL MILK TEA OR ICED LEMON TEA.


.....
I'm feeling dizzy now, so
On the other hand this one should be refreshingly sweet from the lemon
From the looks of it it'll be to be a rich sweetness
full of cream.

HUH?
THIS ONE.
TOMO-CHAN,
DID YOU WANT THE MILK TEA?
THANKS.
OH, HERE YOU GO.
.....
HMMM...
THEN,
HUH?
NO, I'M FINE WITH EITHER.

SHALL WE SHARE?
SH... SHARE...
YOU SAY?
YEAH.
The correct answer...
I'm still not sure which it is.

Should I email him, call him,
or meet him at the cafe...
I'm not sure how far I can go.
My thoughts have been preoccupied with such things

O-OMI-SAN...
HEY,
WHY ARE YOU SO SHOCKED?
OMI-SA—
WE'RE DATING NOW, RIGHT?
IF YOU'RE GOING TO LOOK SO SHOCKED EVERY TIME I TOUCH YOU, EVEN I'LL GET DEPRESSED.
Decadence

THAT'S BECAUSE-
IT'S..
I HAVE NO IDEA HOW TO RESPOND...
IT'S MY FIRST TIME DOING THIS SORT OF THING AND,

TOMO-CHAN,
DO YOU HATE IT WHEN I COME CLOSER TO YOU?
SHAKE
HOW ABOUT WHEN I TOUCH YOU?
SHAKE
...HOW ABOUT WHEN I KISS YOU?
THEN LET'S TRY IT.
SHAKE

YOU LIKE...
SWEET THINGS, RIGHT?
LET'S BE MORE INTIMATE,
IN A NORMAL WAY.
If this is the answer, then I understand...

The correct answer is the taste of Caramel Milk Tea from a minimal distance.

Although,
the amount of emails and calls have increased exponentially,
OPE
WHAM
HOW MANY TIMES DO I HAVE TO YELL THE SAME THING?
AH, S-SORRY...
You're not even trying it anymore, just throwing it!

Welcome
THAT MIGHT NOT BE SO BAD~
WHA-
I'M GOING TO HIRE THAT FOUR-EYED CHICK.
IF YOU DON'T STOP SOON,
YOU KNOW,
I still feel a little nervous sometimes...
WHA-
I WON'T HIRE HER
Ugh
WIPE THAT LOVE-SICK LOOK OFF YOUR FACE.
when I go into the cafe,
Ugh, so useless

WHAT'S WRONG WITH BEING LOVESICK?
"I want it to be sweet today".
BRING IT ON!
Maybe I'll make a small request like that.
Or so I thought...
It's hard to go in.
OPEN
What should I do now...?

☆Recipe 22 caramel milk tea

Omi and Tomo-chan thought they'd progress their relationship a lot, but since he's such a wimp, it didn't turn out that way.
I actually haven't watched a 3D movie before.
I've seen the ones at amusement parks and gotten a little dizzy though...
But I don't even get sick from flying in a plane through a storm.
Tomo-chan... She's really loved by guys.
Is it because her chest is so big?

Then, what about Kaoru...?

Décadence

Biyaku Cafe

Ukyou Ayane

Publisher Shueisha
Serialized In Margaret
ISBN 978-4-08-846503-6

credits

Chapter 22

Translator: Jolene & Chusai-hime
Proofreader: chusai-hime & Kelly
Cleaner: DuchessOfFantasy
Typesetter: Blue3wind
Quality Checker: `Roze`
Scan Provider: `Roze`

Brought to you by Decadence and Mystic Iris

Please visit us at http://outtranscendence.com/ http://mysticiris.info/

Decadence is recruiting...
subsection of Transcendence
- Translators
- Cleaners
- Typesetters
- Proofreaders
- Quality Checkers
* We offer training for Typesetters and Cleaners!
Visit us at http://

Recipe.23
~parfait~
媚薬カフェ

Aphrodisiac Night Retreat is a cafe full of handsome workers.
OH, WEARING THIS REALLY MAKES ME FEEL LIKE A WAITER.
IT'S JUST AS COOL AS I EXPECTED.
THIS LONG APRON IS ALSO KNOWN AS A TABLIER, RIGHT?
GIRLS PREFER THIS STYLE, DON'T THEY?
My darling, Kuni-chan, has become a regular there for some reason.
AH, BUT THAT'S IN STYLE RIGHT NOW
GOTTA FOLLOW THE TRENDS NOW
THERE WE GO.

And now,
WELCOME TO APHRODISIAC NIGHT RTREAT!
WELCOME!
he's finally became a staff there...
Not!

WHAT?!
I'M A CUSTOMER, YOU KNOW!
THIS ISN'T A PLACE FOR BRATS LIKE YOU. GO HOME!
Shoo
Shoo
OH, IT'S JUST YUNA
FOR YOU, A DIFFERENCE OF ONE YEAR IN SCHOOL MEANS A DIFFERENCE OF FIVE YEARS IN MATURITY
WHAT'S THAT SUPPOSED TO MEAN?!
Ahhh, Kuni-chan!
ANYWAY, STOP CALLING ME A BRAT!
I'M ONLY ONE YEAR YOUNGER THAN YOU
HOW LONG HAS IT TAKEN YOU TO CLEAN UP?
GULP
STOP ALL YOUR BICKERING, KUNI YOU'RE TOO LOUD

I've been working hard from the start.
HEY, YOU GUYS TOO, TACCHAN AND YUJI
AH, YES, I'M SORRY!
O-Okay
IF YOU'RE NOT GOING TO WORK, I WON'T TEACH YOU ANY-THING.
Biegh

*T/N: HOUJI BUDDHIST SERVICE

Kuni-chan and his friends want to open a cafe at their high school's cultural festival.
*His home-town is holding a memorial service.
He took this opportunity to learn and help out here while some of the staff were on leave.
Took leave during exam period
Only works on Saturday
Slip
HEY...
Decadence

IT'S JUST A CAFÉ FOR THE CULTURAL FESTIVAL, RIGHT? DO THEY HAVE TO BE SO SERIOUS ABOUT IT?
AH, IT SEEMS THEIR HIGH SCHOOL'S CULTURAL FESTIVAL IS QUITE EXTRAVAGANT
WE WANT TO OPEN A CAFÉ FULL OF HOT GUYS THAT SERVE PARFAITS DECORATED TO MATCH THE CUSTOMER!
Yup, yup, yup
THEN, GIRLS WILL SCREAM OVER US AND FORM LONG LINES FOR THE CAFÉ!
YOU CAN PUT IT THAT WAY
Blatantly
ISN'T THAT A COMPLETE COPY?
I can die happy!
IT DOESN'T REALLY MATTER BUT...
Anything to be Popular!
What's wrong with that?
Trying to become popular... What, a bunch of idiots.
WAITER, HURRY UP AND SERVE MY TEA!

NO, LET ME DO IT
LET ME BREW YOUR TEA
NO, UM...
I WANT KUNI-CHAN TO~
WHOOOOOSH
WHOOSH
Ignores
Jolt
I'm the only one you need to be popular with!
OH RIGHT,
YOU'RE THAT YUNA WE'VE HEARD ALL ABOUT, RIGHT?
...have Kuni-chan.

HUH?
KUNI-CHAN KEEPS TALKING ABOUT IT...
THAT HE HAS A CHILDHOOD FRIEND WHO LOVES HIM.
YEAH, HE SAYS THAT A LOT.
YOUR NAME ALWAYS COMES UP.
HUH?
Hey, you guys!
Stop spouting all that nonsense!
I only mentioned her once or twice!
Kuni-chan talks about me?!
NO WAY,
YOU ALWAYS BRING HER UP.
IT FEELS LIKE YOU'RE TRYING TO SHOW OFF.
OH JEEZ, KUNI-CHAN~ ♥
YOU SHOULD REALLY BE MORE HONEST~ ♥
Decadence

Grind
Don't get so cocky!
Grind
Grind
Grind
Wham
Grind
Ouch
Ouch
Ouch
Ouch
Ouch
Wham
Grind
Grind
Grind
Grind
Grind
THE ONE WHO'S GETTING COCKY IS YOU.
JEEZ, LOOKS LIKE I'VE GOT NO CHOICE
Ow
Ow
Owwwww
Ow
Ow
KUNI,
COME HERE AND HELP ME BREW THE TEA.

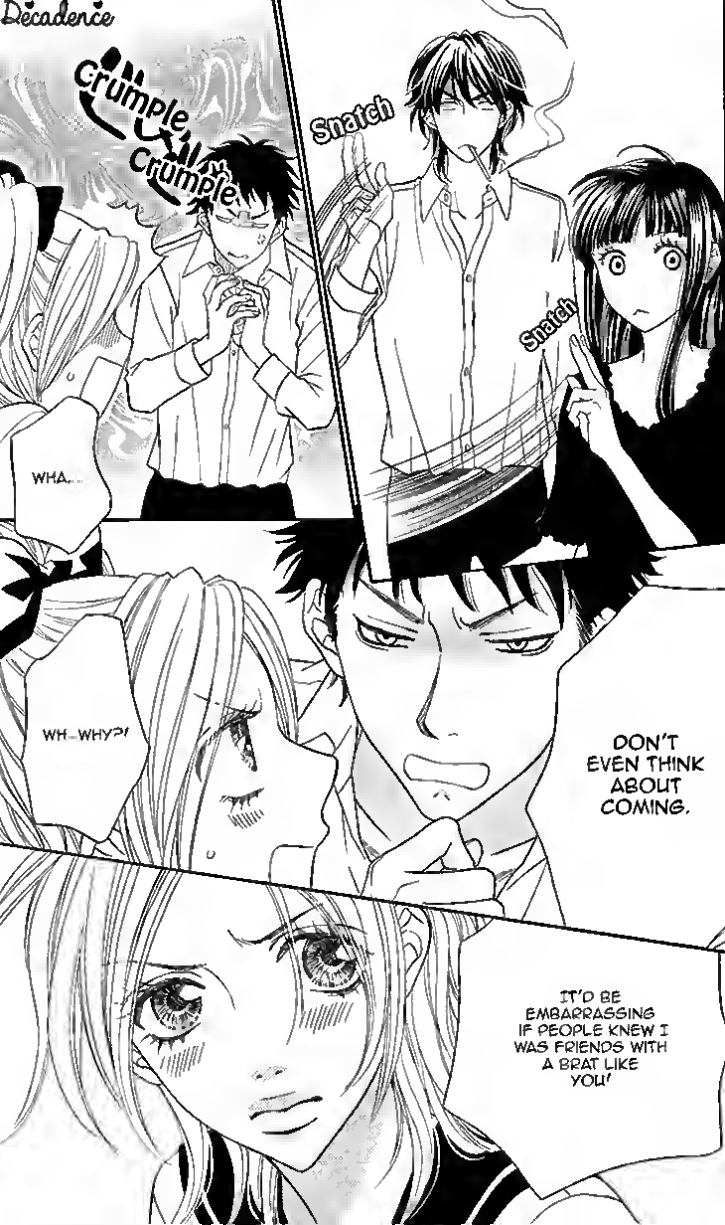
YOU WANT TO DO PARFAITS AT YOUR CAFE, RIGHT?
PUT A PARFAIT ON THIS FLOAT AND DECORATE IT
..'KAY.
Glance
Thump
Kumi-chan...
He's making it for me...
So lucky
I want to try too
Décadence

A parfait for me...
Only me...
OKAY,
DONE.

OH, PRETTY GOOD.
MAYBE KUNI-CHAN HAS A TALENT FOR THIS KIND OF THING.
This is...
Kuni-chan's impression of me?
TO THE CUSTOMER IN THE BACK.
Phew
NOT BAD.
OKAY, KUNI, NOW SERVE THAT FLOAT...

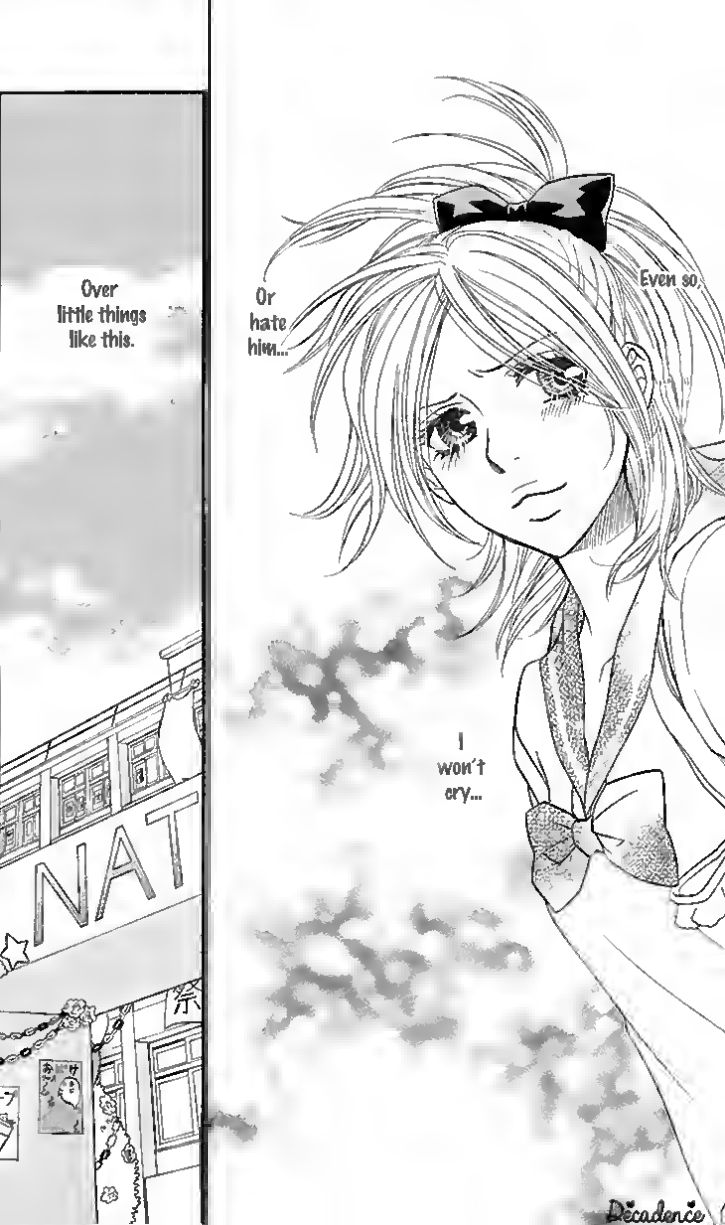
Huh?!
Huh?
Huh?
STOP ASKING AND SERVE IT NOW THE ICE CREAM WILL MELT
IT WAS FOR THAT CUSTOMER IN THE FIRST PLACE
WHAT?
WHY?!
THIS CAN'T BE TRUE...
Maybe I'll take a picture?
Oh, today is cute~♥
Sorry to keep you waiting!
GLARE
THAT WAS FOR ME!
Dicadence

Flinch
Flinch
WHATEVER
I'LL GET TO EAT KUNI-CHAN'S PARFAIT AT THE CULTURAL FESTIVAL
Shudder
♫
UM, MAYBE, MAYBE NOT
Boo
IT MIGHT NOT BE KUNI-CHAN WHO MAKES IT ANYWAY
AND ALSO, OUR CULTURAL FESTIVAL REQUIRES TICKETS
YOU CAN'T ENTER THE SCHOOL WITHOUT A TICKET
THEN EVERYTHING WILL BE SETTLED IF YOU HAVE A TICKET, RIGHT?
Whip
YOU CAN HAVE MINE TOO
I'M NOT INTERESTED IN GOING TO A CULTURAL FESTIVAL HELD BY AN ALL BOY'S SCHOOL
You're a saint!
can't go anyway
HERE, YOU CAN HAVE THE ONE I GOT FROM KUNI-CHAN IF THAT'S OKAY


Crumple
Crumple
Snatch
Snatch
WHA...
WH-WHY?!
DON'T EVEN THINK ABOUT COMING.
IT'D BE EMBARRASSING IF PEOPLE KNEW I WAS FRIENDS WITH A BRAT LIKE YOU!

Whom
YOU'RE THE ONE WHO TALKS ABOUT ME AT SCHOOL..
EVEN THOUGH YOU
OW
OWWWWW
WAHHHHHHHH
I DON'T TALK ABOUT YOU!
Oh yes you do.
When you brag about how popular you are.
Kuni-chan,you idiot!!!

Clatter
Run
Run
Run
Run
Don't look down on people...
...HMPH.
HE DIDN'T COME AFTER ME...
YOU DON'T HAVE TO TREAT ME LIKE I'M SUCH A NUI-SANCE, OO YOU?


Over little things like this.
NAT
Or hate him...
Even so,
I won't cry...
Décadence

HIGH
CULTURAL FESTIVAL!
W...
Wow.
It's so extravagant...
Please present your ticket and ID
NATUME
NO FLIRTING
THUMP
THUMP
THUMP
SURPRISED
AH, I FOUND IT.
OSARE
BOY'S DREAM
Boy's dre...m?

WELCOME, WELCOME!
CLASS 2-B'S CAFÉ BOY'S DREAM!
THE PARFAITS ARE CHEAP! COME IN!
UHM..
OH, WEL
AH..
Cafe
Boys
Dre
Décadence

Yuna...
Yay
Yay
Yu..
Yu..
Ugh..
What's your number?
She's so cute
Yay
Yay
Oh, she's the rumoured one
Yay
Yay
How did you Didn't I ask you not to come?
Boo
Boo
Boo
Boo
COME WITH ME!
BUT I WANTED TO COME~
She's that nice girl who said to have a crush on Kuni-chan
Yay Yay
She's that girl
He's a sailor uniform~

.....
HOW DID YOU GET IN?
Step
Step
Pant
Pant
Pant
Step

Even though I told her not to give them to Yuna
Yay~♥
Take them all!
Can't win against mom
No problem~
HOW DID I GET IN?
WELL OBVIOUSLY, I ASKED YOUR MOM FOR A TICKET AND CAME IN THROUGH THE FRONT GATE!
KUNI-CHAN, SERIOUSLY!
OKAY, IT'S TRUE, BUT—
IT'S NOT—
YOU SAID YOU WERE OPENING A CAFÉ WITH HOT GUYS, WHEN IT'S ACTUALLY WITH MAIDS
Lick
ISN'T THAT WHY YOU WERE SO AGAINST ME COMING?
SPIN

BUT
WHAT?
That again.
...BUT NOTHING.

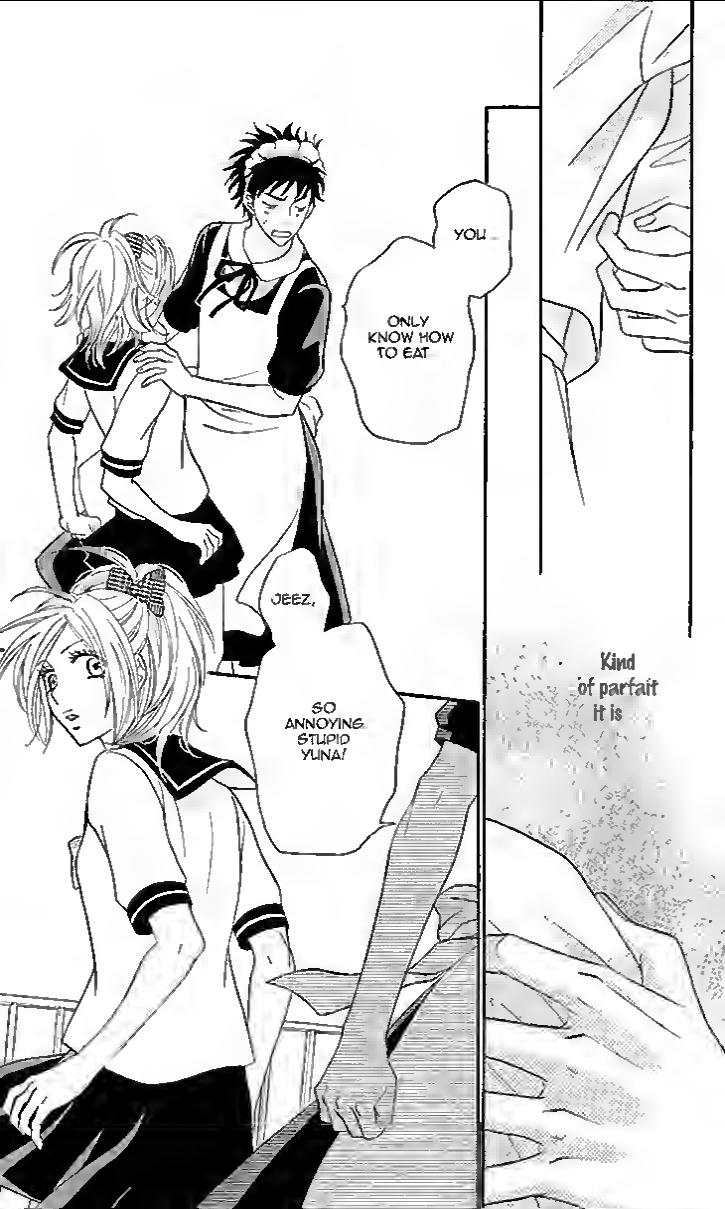
I DON'T CARE IF YOU'RE A MAID, OR A HOT WAITER
YOU HAVE TO SHOW ME NO MATTER WHAT
KUNI-CHAN,
I'll decide on the answer myself
I'LL STILL LIKE YOU NO MATTER WHAT

Kuni-chan doesn't answer me seriously.

And he doesn't look at me seriously either.

That's why, I...

I WANTED TO EAT...
A PARFAIT MADE BY KUNI-CHAN—
No matter what...


YOU...
ONLY KNOW HOW TO EAT
JEEZ,
SO ANNOYING. STUPID YUNA!
Kind of parfait it is

Grip
Over little things like this...
I won't cry...
Or give up...
Stupid Kuni-chan!!!
SSSSSSSSS

Look at meeeeee!!!
Aaaaagh
Running away like you always do...
Look at me properly...
More...
Clatter
What? What's happening?
Hey that's dangerous!
Clatter
Clatter
Ahhhh.
Ah
Ah
Ah

Idiot! What are you doing?! That's dangerous!
KU KUNI-CHAN
Don't snap and start shouting embarassing things!
don't get why you'd snap about that in the first place.
And I even went and made a parfait for you!
Pay me back, pay me!
*250¥!
E/N: ABOUT 2.50 IN USD
It was
in a cheap paper cup...

Really.
With no strawberries or cherries...
Completely different from the one at Bikayu Cafe but
KUNI-CHAN

KISS
KUNI-CHAN,
YOU ACTUALLY LIKE ME A LOT, DON'T YOU?
The flavour of Kuni-chan.

AS IF!
There's no way that could be true!
A flavour only known to me!
SO,
WHAT ARE YOU TRYING TO PULL, KUNI?

Décadence

I DON'T NEED IT!
OF COURSE, I'M CONTINUING TO HELP OU-
An immediate response.
You're getting cocky
I DON'T NEED IT.
I NEED TO DEVELOP MY HIDDEN POTENTIA-
HUH?
FWP
I'LL TAKE THAT~
YU-YUNA!
WHAT?
IF YOU'RE GONNA MAKE ONE, IT SHOULD BE FOR ME!

It was something...
sweeter.
How shall I teach him this flavour?
Ah... I can't take it anymore.

《To be continued》

☆Recipe 23 parfait

Kuni-chan and Yuna are pretty similar.

Kuni-chan and his
friends are from an all
boys' school so they're always
looking to be popular

And they're usually
searching for ways to do that(Maid cosplay)
Well, I didn't really want a high school host club
Oh, but a cabaret club might have
been nice

For a boy maid, more revealing clothes
may have been better, but... I didn't want to draw
that! It's all right for Mako and Kaoru though.

Biyaku Cafe

Ukyou Ayane

Publisher Shueisha
Serialized In Margaret
ISBN 978-4-08-846503-6

credits

Chapter 28

Translator: Jolene & chuisai-hime
Proofreader: chuisai-hime & Kelly
Cleaner: Nessy
Typesetter: Nessy
Quality Checker: `Roze`
Scan Provider: `Roze`

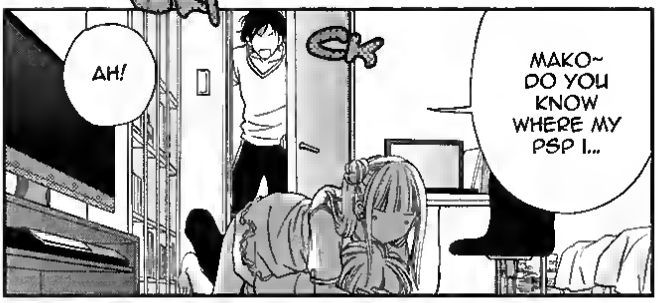
Brought to you by Decadence and Mystic Iris

Please visit us at http://ourtranscendence.com/ http://mysticiris.info/

NN...
Recipe 21.2 ~ramune~
FOR THOSE WHO DIDN'T UNDERSTAND THE MEANING BEHIND THE RAMUNE BOTTLE, HERE'S A BONUS~ ♥
WHAT?
I'M NOT LOOKING, JUST TOUCHING
AH...

YOU SAID THAT TOUCHING WAS OKAY, RIGHT?
ソワ
AH...
WAI...
MAKO—
MA...
NN!
UU—
What should I do?
Mako is touching my body
NNN..

I'm so happy...
It's scary, but it feels good...


CH
CK
AH!
MAKO~ DO YOU KNOW WHERE MY PSP I...

AAAHHHHHH

《 END 》

Biyaku Cafe

Ukyou Ayane

Publisher Shueisha
Serialized In Margaret
ISBN 978-4-08-846503-6

credits

Chapter 21.5

Translator: Crescence
Proofreader: Kelly & Chuisai-hime
Cleaner: Nessy
Typesetter: Blue3wind
Quality Checker: `Roze`
Scan Provider: `Roze`

Brought to you by Decadence and Mystic Iris

Please visit us at http://ourtranscendence.com// http://mysticiris.info/

Decadence is recruiting...
subsection of Transcendence
- Translators
- Cleaners
- Typesetters
- Proofreaders
- Quality Checkers
* We offer training for Typesetters and Cleaners!
Visit us at http://